

平成21年度入試問題は□が空所補充問題、□が会話文、□,□が長文でした。今回はその中の□,□を説明していきたいと思います。

□ 次の各文の()に入る共通の語を答えなさい。

1. Where do you () from?

I think his dream will () true.

2. The exams were difficult, but I didn't () up.

My parents will () me a new bike for my birthday.

3. Did you () a good time at the party?.

What will you () for lunch?

4. I () some mistakes because I was very tired.

The news () me sad.

5. Please () off your shoes in the entrance.

Do not () photos in the art museum.

6. She () Tokyo for Paris yesterday.

He () his umbrella on the bus.

解 説

1つの英単語にはいくつかの意味があり、同じ単語で違った意味になるものを答えてもらう問題です。同じ単語を入れて2つとも文になるよう適語を考えてみて下さい。

1は「どこから来たのですか(どこの出身ですか)」と「彼の夢は実現するでしょう」という意味ですので、**come from**(出身である)と**come true**(実現する)といった表現が入ります。

2は「試験は難しかったが、私は諦めませんでした。」と「両親は私の誕生日に新しい自転車をくれるでしょう。」という意味ですので、**give up**(諦める)と**give**(与える)といった表現が入ります。

3は「パーティーで楽しいときを過ごしましたか。」と「昼食に何を食べるつもりです

か。」という意味ですので、「～を食べる」と「時を過ごす」の意味を持つ **have** が入ります。

4は「私はいくつか間違いをしました。なぜなら疲れていたからです。」と「そのニュースが私を悲しませました。」という意味ですので、**make some mistakes**（間違える）と「～させる」の意味を持つ **make** が入ります。なお、ここでは文が過去なので、**made** を用います。

5は「入り口で靴を脱いで下さい。」と「美術館で写真を撮らないで下さい」という意味ですので、**take off**（～を脱ぐ）と **take photos**（写真を撮る）の意味を持つ **take** が入ります。

6は「彼女は昨日パリに向けて東京を出発しました。」と「彼は傘をバスに置き忘れました。」という意味ですので、「出発する」と「置いたままにする」といった意味を持つ **leave** が入ります。なお、4と同様、文が過去を示しているため、**left** が正解になります。

次の英文を読んで、各問いに答えなさい。

When you enter a restaurant in Japan, all of the staff will shout a *hearty “ [A] ” In the most *casual places the waiter or waitress will next ask you “ [B] ” Show the answer with your fingers or *respond the number (for example “ [C] ”). You may also be asked if you would like to sit at a low table on the *tatami* or at a table or counter. When you are seated, you will be given an *o-shibori* (hot towel), a cup (1) tea or water and a menu. The *o-shibori* is for *wiping your hands and face. When you are finished with it, just *roll it up and leave it next (2) your place. Now comes the hard part; *ordering. If you do not read Japanese, you can use the *Romanized *translations to help you, or *direct the waiter’s attention to the Japanese *script. If this doesn’t *work, there are two phrases which may help; [D] and I’ll *leave it to you. If you are still having problems, you can try pointing other *diners’ food or *dragging the *server outside to point at the plastic food displays in the windows if the restaurant has them. When you have [finish] eating, you can *signal for the *bill by [cross] one *index finger over the other to *form (3). This is the standard sign for “ [E] ” You can also say *o-kanjo onegaishimasu*. Remember, there is no *tipping in Japan and tea and water are (a)free. Usually you will be given a bill to take to the *cashier at the front of the restaurant. When you leave, (b) [it / polite / to / to / say / is / the restaurant staff], “ *gochiso sama-deshita.* ” : (“ It was a real feast. ”)

(注) hearty 心のこもった casual 気取らない respond 答える wipe ふく
roll up くるくる巻く ordering 注文 Romanized ローマ字で書かれている
translation 訳 direct 向ける script 書かれたもの work うまいく
leave 任せる diner 食事をする人 drag 引っ張る server 食堂の店員
signal 合図する bill レストランの勘定書き index finger 人差し指
form 形作る tipping チップを渡すこと cashier レジ係

問1 [A]~ [E]に入る表現を次のア~オの中から選び、記号で答えなさい。

ア Check, please! イ What would you recommend? ウ Welcome!

エ Three people. オ How many people?

解 説

外国人に日本の文化を伝えるガイドブックからの文章です。外国人が日本のレストランに入って、**店員からどういった声をかけられるかを思い出しながら読んでみて下さい。**

A When you enter a restaurant in Japan, all of the staff will shout a hearty の後に続き、日本のレストランに入って、店員が心のこもった言葉をかけるわけですから、**ウの Welcome!**「いらっしゃいませ」が入ります。

B 店員の「いらっしゃいませ」の言葉に続き、この言葉の後に Show the answer with your fingers or respond the number 「数を指で示すか、答えるかしてください。」と続くので、**オの How many people?** が入ります。

C 文脈からレストランに入ったお客さんの数を答えるところだと分かるので、**エの Three people** が入ります。

D ordering 「注文」の際のアドバイスが書かれた箇所です。もし日本語で書かれたメニューの意味が分からなければ、ローマ字読みの訳を参考にし(If you do not read Japanese, you can use the Romanized translations to help you,)それでも分からなければ、お薦め品を注文することになるので、**イの What would you recommend?**「お薦めは何ですか」となります。

E 最後の会計をしてもらう箇所です。「お勘定をお願いします」といった意味の**アの Check, please!** が入ります

問2 (1)と(2)に適切な前置詞を入れなさい。

解説

2問とも熟語を答える問題です。慣用表現をきちんと覚えておきましょう。

(1)「1杯のお茶か水」は **a cup of** water or tea といった表現になります。

(2)「~の隣に、~の横に」は **next to** ~ といった表現になります。

問3 と の動詞を適切な形にしなさい。

解説

2問とも基本的な文法知識があれば、答えられる問題です。

は**現在完了形**ですので have の後に finish の**過去分詞形 finished** が入ります。

は**前置詞 by** の後の動詞は**動名詞形**にするので **crossing** が入ります。

問4 (3)に入る適切なアルファベット1文字を答えなさい。

解説

When you have [finish] eating, you can *signal for the *bill by [cross] one index finger over the other to *form (3).

人差し指をもう一つの人差し指に重ねて作る形はアルファベットの **X** です。

問5 下線部(a)の free と同じ意味で用いられているものを次のア～エの中から選び、記号で答えなさい。

ア Are you free tonight, Chris?

イ John is free to spend his money.

ウ There is a free bus service on Saturdays.

エ Excuse me, is this seat free?

解説

free という単語にいくつかの意味があり、(a)の意味に合う文を選ぶとよいでしょう。選択肢の文は、アは「時間がある」、イは「自由に～する」、ウは「無料の」、エは「空いている」という意味である。問題文 there is no *tipping in Japan and tea and water are (a)free. はチップというシステムはなく、「お茶と水は無料です」という意味になるので、**ウ**が答えになります。

問6 下線部(b)を「『ごちそうさまでした』と店員に言うのは礼儀正しいことです。」という意味になるように、[]内の語句を適切な順番に並べかえなさい。

解 説

it と to が選択肢に含まれていて、**it が to 以下の内容を表す形式主語であることが推測できます**。日本語に訳すと「レストランの店員にごちそうさまでしたと言うのが礼儀正しい」となります。もう一つの to は前置詞であり、say to~で「~に言う」という意味の表現が含まれます。 ですから、答えは、

it is polite to say to the restaurant staff になります。

問7 本文の題名として最も適切なものを次のア～エの中から選び、記号で答えなさい。

- ア Where to eat sushi in Japan
- イ Eating in a Japanese restaurant
- ウ The best way to learn Japanese
- エ How to make Japanese food

解 説

この文章では、外国人が日本のレストランに入ってどのように注文し、食事を済ませ、会計をしていくかについて述べられています。そうすると**(イ)**が適切と考えられます。

過去の解説にも書きましたが、本校の英語の入試問題は、語(句)・文法ともに中学校で教わったことがしっかり身につけていれば、十分正解にたどり着けるものばかりです。

本校の受験を考えている中学生の皆さん、とにかく基本を大切に勉強してください。